



## **Information gemäß Art. 13 der EU-Datenschutz-Grundverordnung (EU-DSGVO) bezüglich Kauf-, Miet- und Pachtverträge**

### **1. Verantwortlicher für die Datenverarbeitung:**

Stadt Heringen (Werra)  
Bürgermeister  
Obere Goethestraße 17  
36266 Heringen (Werra)  
Telefon: 06624 933-0  
Mail: [info@heringen.de](mailto:info@heringen.de)

### **2. Beauftragte oder Beauftragter für den Datenschutz:**

Nadine Stolz  
Sicherheitstechnik Stolz  
Klaustor 4 (2.OG)  
36251 Bad Hersfeld  
Telefon: 06621 – 9680093  
Mail: [nadine.stolz@sicherheitstechnik-stolz.de](mailto:nadine.stolz@sicherheitstechnik-stolz.de)

### **3. Zwecke und Rechtsgrundlage der Verarbeitung personenbezogener Daten:**

Zwecke:

- Wahrnehmung von grundstücksbezogenen Aufgaben wie Kaufverträge, Miet- bzw. Pachtverträge, Grunddienstbarkeiten, Baulasten, Ausübung/Nichtausübung oder Nichtbestehen eines Vorkaufsrechts, Vermessung/Grenztermine
- Begleitung von Boden- und Flurneuordnungsverfahren, Umlegungsverfahren
- Erhebung von grundstücksbezogenen Verwaltungsgebühren
- Erhebung von Gebühren zur Deckung der Verbandsbeiträge der Wasser- und Bodenverbände
- Erhebung einer Kleininleiterabgabe

Rechtsgrundlagen:

- Bürgerliches Gesetzbuch, Baugesetzbuch, Grundbuchordnung, Flurbereinigungsgesetz
- Kommunalverfassung Hessen, Geoinformations- und Vermessungsgesetz Hessen, Straßen- und Wegegesetz Hessen, Kommunal-abgabengesetz Hessen
- Satzungen über die Erhebungen von Gebühren zur Deckung der Verbandsbeiträge der Wasser- und Bodenverbände
- Kommunale Satzungen über die Abwälzung der Abwasserabgabe für Kleininleiter
- Verwaltungsgebührensatzung



#### **4. Kategorien personenbezogener Daten:**

- Name, Vorname, Straße, Hausnummer, Postleitzahl, Ort/Gemeinde
- Freiwillige Angaben zur weiteren Erreichbarkeit, wie Telefon, Fax, E-Mail-Adresse
- Kontodaten bei einer Erteilung eines SEPA-Lastschriftmandats

#### ***Wenn die Daten nicht bei der betroffenen Person erhoben werden – zusätzlich:***

- Landkreis Hersfeld-Rotenburg
- Kataster- und Vermessungsamt
- Wasserbehörde
- Amtsgericht Bad Hersfeld (Grundbuch)
- Notare
- Staatliches Amt für Landwirtschaft und Umwelt Hessen

#### **5. Kategorien von Empfängern von personenbezogenen Daten:**

- Landkreis Hersfeld-Rotenburg
- Kataster- und Vermessungsamt
- Amtsgericht Bad Hersfeld (Grundbuch)
- Notare
- Staatliches Amt für Landwirtschaft und Umwelt Hessen
- Vermessungsbüros
- Bürgermeister/ Gemeindeverwaltung (Kauf-, Miet- und Pachtverträge)

#### **6. Dauer der Speicherung:**

- 30 Jahre: Kaufverträge, Miet- und Pachtverträge nach Beendigung
- 10 Jahre: Grenzniederschriften, Unterlagen zum Vorkaufsrecht und zur Kleineinleiterabgabe
- 5 Jahre: Grundstücksverkehr und alle weiteren Punkte

#### **7. Betroffenenrechte:**

Auf Ihre Rechte zu Auskunft, Berichtigung, Löschung, Einschränkung der Verarbeitung, Datenübertragbarkeit und Widerspruch bezüglich aller Ihrer verarbeiteten personenbezogenen Daten weisen wir Sie an dieser Stelle ausdrücklich hin. Rechtsgrundlagen hierfür sind die Art. 15 bis 21 DSGVO.

Beruhet die Verarbeitung personenbezogener Daten auf Ihrer Einwilligung, können Sie diese jederzeit mit Wirkung für die Zukunft widerrufen.



Stadt  
**Heringen**  
(Werra)

DER MAGISTRAT

### **8. Beschwerderecht:**

Jede betroffene Person hat das Recht auf Beschwerde bei der  
Aufsichtsbehörde: Der Hessische Beauftragte für Datenschutz und

Informationsfreiheit

Postfach 3163

65021 Wiesbaden

Telefon: 0611 – 1408-0

Telefax: 0611 – 1408-900

E-Mail: [poststelle@datenschutz-hessen.de](mailto:poststelle@datenschutz-hessen.de)